

Số ID <Consumer ID>

<Participant Given Name> < Participant Family Name >  
<Preferred Mailing Address>  
<Preferred Mailing Address >  
<Locality> <State> <Postcode>

Kính thưa <Participant Given Name> < Participant Family Name >

## Xét nghiệm miễn phí dành cho quý vị

**Mỗi tuần có khoảng 80 người Úc chết vì bệnh ung thư ruột.**

### Những vật này là gì?

Đây là bộ vật dụng xét nghiệm dò tìm ung thư ruột miễn phí của quý vị. Điều quan trọng là quý vị làm xét nghiệm này ngay cả khi quý vị không có triệu chứng gì. Bệnh ung thư ruột có thể phát triển mà không có triệu chứng nào và xét nghiệm này có thể sớm phát hiện những dấu hiệu báo động ngay cả trước khi bệnh ung thư ruột phát triển. Nếu phát hiện sớm, bệnh ung thư ruột có thể được điều trị thành công trong 90% trường hợp.

### Quý vị cần làm những gì?

Kèm theo bức thư này là bộ vật dụng xét nghiệm và tập thông tin. Xét nghiệm này làm nhanh và quý vị có thể thực hiện dễ dàng tại nhà. Xin quý vị cẩn thận làm theo các hướng dẫn hay gọi cho Đường dây trợ giúp của Chương trình qua số 1800 930 998 để được giúp đỡ.

Nếu có bất kỳ triệu chứng nào được mô tả trong tập thông tin hay gia đình quý vị có tiền sử bị bệnh ung thư ruột, quý vị hãy nói chuyện với bác sĩ trước khi làm xét nghiệm này.

### Chuyện gì sẽ xảy đến kế tiếp?

Quý vị sẽ nhận được kết quả trong vòng ba tuần. Quý vị có thể được khuyên nên gặp bác sĩ để nói chuyện về kết quả của mình. **Một kết quả dương tính không xác định là quý vị bị bệnh ung thư ruột**, thế nhưng đây có thể là dấu hiệu báo động sớm. Chỉ có quý vị, Chương trình và Bác sĩ của quý vị được biết kết quả xét nghiệm của quý vị mà thôi.

### Quý vị có bất kỳ câu hỏi nào khác không?

Hãy nói chuyện với bác sĩ của quý vị, gọi cho Đường dây Thông tin của Chương trình qua số 1800 118 868 hay vào trang mạng [www.cancerscreening.gov.au](http://www.cancerscreening.gov.au) của chúng tôi.

Nếu không muốn làm xét nghiệm, quý vị hãy điền vào mẫu ở mặt sau tập thông tin và đem bỏ bộ vật dụng xét nghiệm không sử dụng của quý vị vào thùng rác. Đừng đưa bộ vật dụng xét nghiệm của quý vị cho người nào khác.

**Làm xét nghiệm này có thể cứu mạng quý vị.**

Giáo sư Brendan Murphy  
Giám Đốc Sở Y Tế  
<DATE>

NBCSR XXXX